



ලේඛක මහත් වෙ “ගැසුව” පත්‍රය.

അങ്ങളേ അഭ്യർധയിൽ പ്രസിദ്ധീകരണം ദി.

డెసి. 9,013—1942కు ఇంగ్లీష్ లిటర్ మిస్ 25 లెని దీనిల్లి జిక్కార్డు.

Part IV.—හතරවෙනි කාණ්ඩය.

କୁଳିତ ଶିରବଲ୍ କିମ୍ବା ଜାତିବଳ ପ୍ରାରମ୍ଭକ ଦ୍ୱାରା ନିର୍ମିତ.

କୁଳିତ୍ କୀର୍ତ୍ତିଶ୍ଵରଙ୍କାରୀରେ ଅଜ୍ଞାପନଙ୍କିମି.

କିରବିଲ୍‌କିରିଛି ଦୟାତିଥି ହେ, 2,420 (ପଞ୍ଚ ହରାତି)।

ଫୁଲିମ୍ବାରୀ

ଭୂତକାଳେ ଯରାବିନ ଦ୍ୟାମିକଙ୍କ ଶ୍ରୀପ ଶେଷଙ୍କଙ୍କ
ଦ୍ୱାରା ନାହାଏ ଥିଲେ.

(4) ମାତ୍ର ଦୁଇକି କୈନ ଲିକ୍ଷିତର ହେବାରୁରେ
ଶପଞ୍ଜ ଦେଖିବାରେ ଏହାରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

(b) କେତେ ଦୁଇଟିରେଣ୍ଟ କଣ୍ଠାଙ୍କୁ ଯି ଅନ୍ତିମ ଲିଙ୍ଗପତ୍ର ଦ୍ରୁତିରେ ଧରା
ଏବଂ ଆର ସବୁ ଅନ୍ତିମକାଳରେ, ତେ ଦୁଇଟିରେଣ୍ଟ କଣ୍ଠାଙ୍କୁ ଦୁଇଟିରେଣ୍ଟ
ଅନ୍ତିମକାଳରେ ଯେତେବେଳେ ହୁଏଗଲା ତୋଣି.

ඉන්ධිවත තබම් ලබාගැනීම සම්බන්ධ දූෂණීම්.

ඉඩක්කී ඉමුවම අයිතිවාසිකියක් ඇස්සාවූ සැමැදුම හෙළුවෙන් නොහිර එවැනුවේ ප්‍රියාකරණ අන එම 1942කට මිත්තෙක්ව බෙර සිය 30-වන දින පෙන්වේ; වේ ප්‍රාග්ධනී ගැඹුහා, උගාවියෙදී මා, ඉදිරිවිට පැමිල් රේ කොට්ඨ අඛදාම අයිතිවා, සිකිත්සා සිය; මිටියාම පිළි, පෙන එම් ඉමුවම වෙතුවට ඉල්ලාමින් තිබුදු යෙහෙකු එවැනු ඇත්තෙක් ප්‍රියාකරණ මිත්තෙක්ව ප්‍රියාකරණ මිත්තෙක්ව නියෝග සියු, වෙත සියින් දුන්නා යුතුයි. ඉජත්තා ඉඩක්කී අයිතිවා, සිකිත්සා සිය ඇස්සාවූ මිත්තෙක්, ප්‍රියාකරණ මිත්තෙක්, වෙත සියින් දුන්නා යුතුයි.

1942 නො ඇත්කා මිටි ම 17වන් දින
කොළඹ ප්‍රාදේශීල්සු දින.

సిటీహాస్ ను, P. P. A 608. అలి—వినటెంగెల్ (కొబిస్).
 కో. ఉపిత్త నాశ. అభిర్మ. అధినికాలియిలింగస్. తిఱక్క. థ. ర్స్. ప.
 1 ఎడదరస్క్రిప్టెంపును (పరిపాక్త లోపి అధి, కోబిస్, మువ్వు, ఉరు, కెపి, ను. వి. పెంచర లెంపు: 0 0 9
 తిరమున్నారు), దునువుకుమాధుః తీవును ల్రింగు గాంధి అష్ సు ఆఫ్లేష్ తిఱక్క, నో. 73, త్రైశు

දුෂ්‍යවත් දූම්බලට ඇතික්ෂියෙකු ඇඟියානු වූ මූලිකා පාල කැස්ට්‍රෝ සොයුන් තිබුණුව ශ්‍රී ලංකාව අඟ 00 1942 ජූලි බිජේප්‍රභා මිල 27 එකක දින පෙරමරු 10 ට කෙතිවාට මිතුවර කළුවා මිලියන්ද මි ඉදිරිපිට පැමුණු ජ කෙනි ඇත්තේ අධිකව අඩුවා යි සි කළුවා යි. ආංශ්‍යා මිලියන්ව මිල, ව, පාල මෙත් දූම්බල වෙතුවට ඉදුරා පිටින පුද්ගල යොදු යොයා රේ ඇඟියානු ප්‍රජා මිලියන් අඩුවා යි නිසා ප්‍රජා ප්‍රජා ඇතුළු යි.

ବେ 1942 ଫ୍ରେ ଅପାରାତିକର କିମ 16 ଲକ୍ଷ ଟଙ୍କା ଦିନ
ମଜ୍ଜାଵର କାଳିଲିରେଣ୍ଡେୟ.

అర్. వడి. బిల్యాల్,

සිංහල නො, A 809 හමු—ක්‍රියාව්‍ය.

କେବୁ. ମୁଖ୍ୟମିତି ନାମ. ଧୂପରାତି. ଅଧିକାରୀଙ୍କ ପାଦପଣ୍ଡିତ. ମିଶନ, ଓ.ର୍.ପ. 1 ଉତ୍ସବକାରୀଙ୍କ ଜୀବିତଙ୍କୁ 0 1 0.7

ඉහාක් ඉවට අනිමිලි; සිංහ ඇස්කා වූ මෙදෙනු හේ කුඩා ගැනීම, තු කුඩා වෙනුවට ශ්‍රී කාරණ අඟ 00 1942 ජුවැන් නොවූ මිලියන 19 නෙතින් දින පෙරවරු 10 නෑ කාන්ඩා වූ සුවර්තලියේ ක්‍රියිලියේදී ම, ඉදිනිවීමට පැමින ඒ ගැනීම ඇඟදාමී අනිමිලි; සිංහ ඇස්කා වූ මෙය එම්බ ඉවට වෙනුව තුලු; සිංහ මූදල් ගණන එට ඇස්කා වූ කුඩා ගැනීමෙන් ගැනීමෙන් වූ මින් එම්බ තුළු යාමි.

‘ଓଡ଼ି 1942 କୁ ଯୁଦ୍ଧକୁ ଟାଇର ତିଥି 17 ମିନି ଦିନ
କୁଠିର ଲାଗିଲେ ପ୍ରକାଶିତ ହେଲାଯାଇଛି।

సి. ఎం. లింగ లైఫ్‌స్టేట్,
ఆంధ్రప్రదీప లేఖనాల విత్తి.

கிளியாறி கொ. P. P. A 1,356. ஒது—விழிக்கு, இழிக்குக்கீரடி முதலாக விடும் திட்டப்பகுதி கூட முடியும் விரும்பும் நிலை கோர்க்கிறது.

1. සිංහල තුළ නම් අනුදති.
අවුරුදු 30ක වයස ඇඟි කළේකස් 4කද, අවුරුදු 20ක වයස ඇඟි කළේකස් 3ක සය රෙපාලෝග්‍රැෆ්, ප්‍රිට්‍රු, මින්ක වියස ඇඟි කොනෝලජ්ප්‍රැට්‍රු 120 යද, මූලි තයා තෙව් එහා විවෘත ලැබුණු ප්‍රාග්ධන වෙත සහ මිනුදු උදෙක්සන් ඇඟි තුළ ප්‍රාග්ධනය.

ମେ 1942 ରୁ ପ୍ରାଚୀକୃତିକିର୍ତ୍ତ ଓ କାନ୍ଦିଲିକିର୍ତ୍ତ ଦିନ
ଅଧିକାରୀଙ୍କ କାନ୍ଦିଲିକିର୍ତ୍ତ ହେଲାଯାଇଥିଲା.

ଫର୍ମ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ ପତ୍ର ଉପରେ ଲଙ୍ଘନ କରିଛି।

ଶର୍ମୀଳାଙ୍କ ରହିଲା ତଥାମେ ଛିଣ୍ଡିଓ,

LW 5265
கவிரத்னி பலராவை ரத்துமத்துவம் கிடிவிட வேணி பல முறை எடுத்து நிறுத்துவதைக் காட்டுவதற்கு முன் காலத்தில் 1943-ல் எடுத்திருப்பது 31-ம் திங்கள் நிதி, கிடிவிடப் பூர்வகரையிலே தொடர்புடைய ஒன்று, அதனுடைய ஒரே போது சிற்பியாக விடுதலைக் கொண்டிருப்பதைக் காட்டுவதற்கு முன் காலத்தில் கொடுத்திருப்பது.

4. ඒජන්තහුමා විසින් භාරගණය උදෑ ඉල්පූලීමාත්‍ය අධිකිත්කාරයේ ඉල්පූලීමාත්‍යවල යදහස තුදෙලය න් කොමිෂන් එමලේම කෙටිපූල තිබුය. ඉනුරු මූදල 1943 න් ජනවාරි ම පැහැදිලිව මෙහෙයුන් ගෙනිච්චව තිබුය.
 5. කැලුම්ව යෙවුම්හාදී ඉඩු ගෙය ද අන්දීස් සංඝායුතීම් විද්‍යාරහා විසින් පුදුය.
 6. උමහාකරණ කානු ය විවෘත ආදින් කාප ඉඩු පැහැදිලි විලුකිය පුදුය.
 7. බේද අවශ්‍යතාව වියාම හෝ අවලෝකුතුව නිද්‍යාරහා වියාවට අනෙකුත්කාර ඉඩු විරුදුව යාරදිය පුදුයි.
 8. කුපස්ථී වදානා කාරනා රඛිත්මාලකුනු වියාන් නිද්‍යාරහා පුදුයි.
 9. රඛිත්මාලකුනු විසින් සිංහලුග්‍යා ඉඩු පැහැදිලිව ය ආක්ෂණ්‍යරුකිරීම් විය තුදෙලය විද්‍යාරහා විසින් කෙටිය පුදුය.
 10. වැනිදිර කාරනා සමරයුම් පලාතෙන් ඒජන්තකුනුම් ගෙයේ ලබාගත ගැසු.

ଅଟି 1942ରୁ ଷାହକୁ ପାଇବାର ମଧ୍ୟ 19 ଲିଖି ଦିନ
ରହିଥିଲୁବାର କୌଣସିଲିଙ୍ଗରେ ଜୀବିତ ହେଲା.

ବି. ପନ୍ଦ୍ରାତର,
ଅକ୍ଷିରଙ୍ଗୁଡ଼ି ପରିଷଦ୍ୟ ଉଚ୍ଚ ଶୈଳକାନ୍ତିକ ମିଶ୍ରମିତିରି ପରିଷଦ୍ୟ

ಎಂಬು.	ರಾಜ್ಯಾಲೋಕದ ನಾಮ.	ಗಳಿ	ಅಧಿಕಾರಿಕಾರಣ.	ವ್ಯಾಪಿಸಿರುತ್ತಿರುವ ಸಂಖ್ಯೆ.
1 ..	196S3R97	.. ಪಡಕಿನ್ನಿಂದ	.. ರೆಂಬಿ 106, F. V. P. 243	.. 0 2 20
2 ..	—	.. ಶಿಶಿ	.. ರೆಂಬಿ 113B, (ಹೊಂತ), F. V. P. 243 2 2 9
3 ..	—	.. ಶಿಶಿ	.. ರೆಂಬಿ 30AB (ಉತ್ತರ), F. V. P. 243 20 0 18
4 ..	196S3R88	.. ಶಿಶಿ	.. ರೆಂಬಿ 74 (ಹೊಂತ), F. V. P. 243 0 0 15
5 ..	192S3R212	.. ಅರವತ್ತಿನ್ನಿಂದ	.. ರೆಂಬಿ 74C, V. P. 41	.. 1 0 0
6 ..	194S3R176	.. ಅರವತ್ತಿ	.. ರೆಂಬಿ 357B, F. V. P. 244	.. 0 2 0
7 ..	—	.. ಅರವತ್ತಿ	.. ರೆಂಬಿ 90B, F. V. P. 42	.. 1 2 31
8 ..	—	.. ಶಿಶಿ	.. ರೆಂಬಿ 90C, F. V. P. 42	.. 2 0 23
9 ..	194S3R153	.. ರಷ್ಟೀಗಳ	.. ರೆಂಬಿ 172C, F. V. P. 237	.. 0 0 29
10 ..	195S3R208	.. ಮರಹಿಂಡಿನ್ನಿಂದ	.. ರೆಂಬಿ 151, F. V. P. 254	.. 3 0 0
11 ..	—	.. ಅರವತ್ತಿ	.. ರೆಂಬಿ 216C (ಹೊಂತ), F. V. P. 224.	.. 1 0 0
ಅರ್ಥಾತ್ ಕಾರಣಗಳು.				
12 ..	—	.. ಅಲ್ಲಿತ್ತಿಲ್ಲ ಅಣಂತಹನ್ನಿಂದ	.. ರೆಂಬಿ 9D, 19B, 19C, 19D, F. V. P. 324	.. 5 1 4
13 ..	193AS1R116	.. ದೇಹಿಕಿಗಳ	.. ರೆಂಬಿ 44 (ಹೊಂತ), F. V. P. 711 0 1 0
14 ..	—	.. ಅಲ್ಲಿತ್ತಿಲ್ಲ ಅಣಂತಹನ್ನಿಂದ	.. ರೆಂಬಿ 203U, 214A, F. V. P. 317 5 2 22
15 ..	—	.. ಕ್ಷಾಯಗಳ	.. ರೆಂಬಿ 24A, F. V. P. 329 1 0 1
ಹಾಂಡಿಕಾರಣಗಳು.				
16 ..	—	.. ಹಾರಿತಿ	.. ರೆಂಬಿ 121, 122 ಹಾಗು 124 (ಹೊಂತ), F. V. P. 39	.. 1 0 0
17 ..	—	.. ಕಿರಿಬಿಕಾರಣ	.. ರೆಂಬಿ 89 (ಹೊಂತ), F. V. P. 26 0 2 0
ಉತ್ತರಾಂಶಕಾರಣಗಳು.				
18 ..	—	.. ಹೊಂತಿಗಳ	.. ರೆಂಬಿ 81 (ಹೊಂತ), V. P. 613 0 2 0

වැඹ්චරස නම් කුලදුම්පත්‍ර පිළිබඳ දෙන්වීම.

କେତୁାବ୍ଦିପରେ ଉଚ୍ଚପଦ୍ଧତି ଶକ୍ତିକାରୀ।

ఎస్. పరిషత్తులు,
కుత్తిత్తులు మాజీలు.

00 1942 සුවූ ඇප්ප ගැමින්ට මා 17 මිනි දින
ඩේ.ඩී. දේශීලු රෝම් තෙම් ප්‍රේස් ක්‍රියාකාර, එවිදිය.

ଦିଇନ୍‌ଟାଇପ୍‌ରେ କୋମିଶି ପିଲିବା ହୁଅଛି।

କାରକତ୍ତି ପାଇଁବେ ରହୁଥିଲୁଏଇ ପ୍ରାଣିକାଙ୍କୁ କରୁଥିଲୁ କାହାରିଲେ
ପ୍ରାଣିକାଙ୍କୁର ନିମ୍ନଲିଖିତ ଦୟାକାଳୀନ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଲମ୍ବିବେ
ଦୟାକାଳୀନ କାହାରିଲୁଏଇ । ଅଛି 19-୫୨ଟିର କାହାରିଲିଏଇ । କିମ୍ବା 25ଟିର ଦୟା
କାଳୀନ କାହାରିଲିଏଇ । 11.30 ଟି ରହୁଥିଲୁଏଇ କାହାରିଲିଏଇଦ୍ଵୀ କାହାରିଲିଏଇ

ଶି. ମହାନ୍ତିର;
କେତୁଚୂର୍ଣ୍ଣାର୍ଥ ମଳିଙ୍ଗ.

වම් 1942ක්ටු සැප්තැම්බර් මය 16වනි දහ රජකාපුවේ
ප්‍රාථමිකල් රෝගී කොමිටිස් සභ්‍යකාරුවිදය.

శ్రీ. విషణులురు,
అన్నమాయి లిపి.

වම් 1942කට ඇඟිල්ඩා වෙත මිලද මින් 16 වනි දහ රන්නපුරුද් ප්‍රා, මින්නපුරුද් රෝම් කේ, මිලියෝ ක්‍රිස්තියානි රුහුණුවේ දින.